

essentiel 

Mini blender sans fil /
Cordless mini blender /
Minilicuadora inalámbrica /
Kabelloser Mini-Blender /
Draadloze miniblender
ETBM 1 Cordless



Notice d'utilisation / User guide / Instrucciones de uso /
Bedienungsanleitung / Gebruiksaanwijzing

Vous venez d'acquérir un produit de la marque Essentiel b et nous vous en remercions. Nous apportons un soin tout particulier à la **FIABILITÉ**, à la **FACILITÉ D'USAGE** et au **DESIGN** de nos produits.

Nous espérons que ce blender vous donnera entière satisfaction.

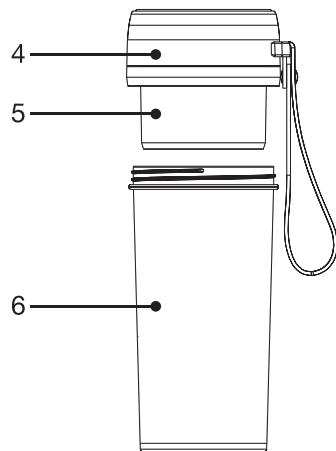
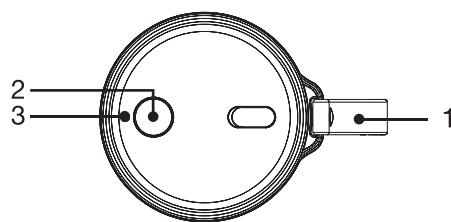
FR

votre produit

Contenu de l'emballage

- Blender
- Câble micro USB
- Chargeur secteur
- Brosse de nettoyage

Description de l'appareil



1. Dragonne de transport
2. Interrupteur (marche/arrêt/pulse)
3. Témoin lumineux
4. Bloc-moteur
5. Ensemble de lames
6. Gobelet

Caractéristiques techniques

- Capacité 350 mL
- 1 lames en acier inoxydable
- Gobelet compatible lave-vaisselle
- Le mini blender sans fil est uniquement rechargeable à la valeur de tension indiquée avec le chargeur HCX0501-0501000E fourni.
- Entrée : 7,4 V ~~=====~~
- Batterie (non remplaçable) : Lithium-ion, 1200 mAh, 7,4 V

Adaptateur secteur :

- Modèle : HCX0501-0501000E
- Entrée : 100-240 V~ 50-60 Hz 0,2 A
- Sortie : 5,0 V ~~=====~~ 1,0 A
- Autonomie : jusqu'à 5 préparations
- Temps de charge : environ 2h

avant la première utilisation

1. Sortez l'appareil et les accessoires de leur emballage.
2. Veillez à bien laver avec de l'eau savonneuse tous les éléments du blender excepté le bloc moteur.
3. Rincez à l'eau claire et séchez avec précaution à l'aide d'un chiffon doux.
4. Reportez-vous à la section « Nettoyage et Entretien » pour les précautions de nettoyage à respecter.,

chargement de la batterie

- Chargez l'appareil : insérez le câble micro-USB dans la prise située en haut du bloc-moteur.
- Lorsque l'appareil charge, le témoin rouge est toujours allumé, et, lorsqu'il est chargé, le témoin blanc est allumé. Si l'appareil n'est pas utilisé pendant une longue période, recharger le circuit pendant 10 minutes. (Avant d'utiliser l'appareil pour la première fois, veuillez charger la batterie pendant trois heures.)



Témoin blanc:

- Clignote 3 fois lors du serrage correct du bol
- Fixe en fin de charge ou pendant le fonctionnement



Témoin rouge:

- Clignote 5 fois: bol mal serré
- Clignote 10 fois: batterie déchargée
- Fixe en charge

- Rechargez l'appareil lorsqu'il est déchargé. Si vous ne l'utilisez pas pendant de longues périodes, rechargez-le tous les trois mois pour éviter d'endommager la batterie.
- 120 minutes environ sont nécessaires pour charger la batterie complètement.
- Vérifiez que le blender est entièrement chargé et déchargé pendant les trois premières utilisations afin de garantir une meilleure longévité de la batterie.

utilisation

1. Les fruits (pommes, poires, etc.) doivent être lavés, épluchés et épépinés puis coupés en cubes d'environ 1 cm x 1 cm.
2. Versez les fruits découpés dans le gobelet. Ajoutez de l'eau, du lait ou un liquide de votre choix. La quantité totale d'aliments et de liquide ne doit pas dépasser la marque maximale (350 mL). Le ratio fruits/liquide aura une influence sur le nombre de cycles à effectuer.
3. Faites pivoter légèrement l'unité principale dans le sens des aiguilles d'une montre pour fixer le gobelet, sans quoi le blender ne fonctionnera pas.
4. Appuyez deux fois sur l'interrupteur pour lancer un cycle de 40 secondes. Secouez le mélange à 45°, de haut en bas pour faciliter le mixage. Continuez les cycles de 40 sec jusqu'à obtenir le mixage souhaité. Vous pouvez également maintenir le bouton enfoncé pendant 2 secondes, cela activera la fonction pulse. Relâchez l'interrupteur pour arrêter cette fonction.
5. Une fois la préparation terminée, faites pivoter l'unité principale dans le sens inverse des aiguilles d'une montre et ôtez le gobelet. Vous pouvez boire directement au récipient.

nettoyage et entretien

Nettoyez l'appareil et les accessoires immédiatement après utilisation pour éviter que les aliments ne sèchent dessus. Utilisez la brosse de nettoyage pour les endroits difficiles d'accès.



Attention !

- **Manipulez le couteau 2 lames avec précaution car il peut être coupant.**
- N'immergez jamais le câble micro USB, l'adaptateur ou le bloc moteur dans l'eau ou tout autre liquide.
- N'utilisez pas de produits détergents abrasifs ni d'éponge à récurer pour le nettoyage.

- Certains aliments décolorent le plastique. Ceci est normal. Cela n'a aucune conséquence sur le plastique et n'altère pas le goût des aliments. Frottez l'accessoire concerné avec un chiffon doux légèrement imbibé d'huile végétale pour faire disparaître la coloration. Procédez ensuite au nettoyage habituel.
- Assurez-vous de bien éteindre l'appareil avant de le nettoyer.
- Le gobelet peut être lavé au lave-vaisselle.
- Lavage rapide : ajoutez la quantité d'eau appropriée dans le gobelet, fermez bien le couvercle, appuyez 2 secondes sur l'interrupteur, puis mélangez pendant 5 à 10 secondes.
- Essuyez l'appareil principal avec un chiffon humide, puis séchez-le correctement. Ne le trempez jamais dans l'eau.
- N'utilisez jamais de tampons à récurer, d'agents nettoyants abrasifs ou de liquides corrosifs (comme de l'acétone) pour nettoyer l'appareil.
- Nettoyez et séchez l'appareil avant de l'entreposer dans un endroit sec et bien ventilé, et évitez une exposition directe aux rayons du soleil.

Problèmes		Raisons potentielles	Solution
Ne charge pas	Pas de voyant rouge	Mauvaise connexion du câble micro-USB La sortie électrique et l'alimentation ne correspondent pas	Vérifiez le statut de la connexion du câble micro-USB Le mini blender sans fil est uniquement rechargeable à la valeur de tension indiquée avec le chargeur HCX0501-0501000E fourni
	Ne démarre pas	Utilisé en continu sur un trop long cycle L'unité principal et le récipient ne sont pas bien installés Le voyant clignote rouge	Attendez 5 à 10 minutes et redémarrez une fois le moteur refroidi Faites pivoter légèrement l'unité principale et le récipient Rechargez pleinement avant usage
Ne fonctionne pas		Resté inutilisé trop longtemps	Rechargez 10 minutes pour réveiller le circuit, puis rechargez pleinement l'appareil
	Ne tourne pas	Pulpe trop épaisse	Découpez les fruits en petits morceaux d'1 cm x 1 cm
	Jus de fruit trop épais	Pas assez liquide	Ajoutez plus de liquide et secouez à 45° pendant le mix
Fuit	Fruit trop dur	Nourriture trop dure et fruits surgelés	Ne mettez pas de fruits secs, de nourriture solide ou d'aliments surgelés dans le récipient
	L'eau fuit par les interstices	La quantité totale de nourriture et de liquide dépasse le symbole max.	La quantité totale de nourriture et de liquide ne doit pas dépasser le symbole max. (350 mL) du gobelet

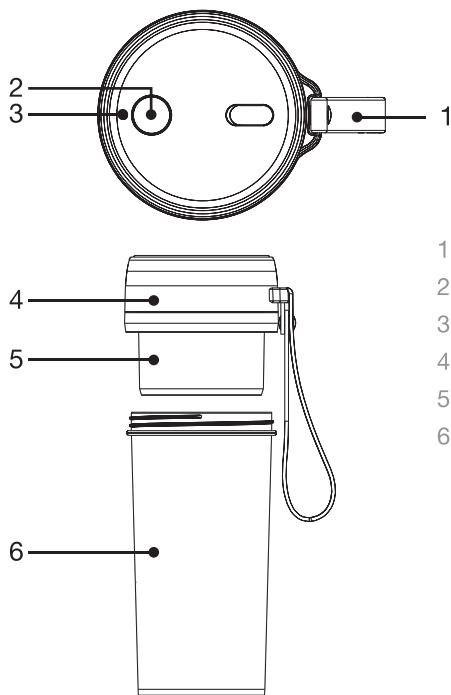
Thank you for purchasing an Essentiel b brand product. We pay special attention to the **RELIABILITY**, **EASE OF USE** and **DESIGN** of our products. We hope that you will be fully satisfied with this blender.

your product

Box contents

- Blender
- Micro USB cable
- Mains charger
- Cleaning brush

Appliance description



1. Carry strap
2. Switch (on/off/pulse)
3. Indicator light
4. Motor unit
5. Blade set
6. Beaker

Technical features

- Capacity: 350 ml
- 1 stainless steel blades
- Dishwasher-safe beaker
- The cordless mini blender can only be recharged to the voltage indicated on the charger HCX0501-0501000E supplied.
- Input: 7.4 V 
- Battery (not replaceable): Lithium-ion, 1200 mAh, 7.4 V

EN

Mains adapter:

- Model: HCX0501-0501000E
- Input: 100 - 240 V~ 50-60 Hz 0.2 A
- Output: 5.0 V  1.0 A
- Battery life: up to 5 blends
- Charging time: approximately 2 hours

before initial use

1. Remove the appliance and accessories from its packaging.
2. Thoroughly wash all of the blender parts with soapy water, except the motor unit.
3. The surfaces should then be carefully rinsed with clean water and dried using a soft cloth.
4. Please refer to the “Cleaning and Care” section for the precautions to take when cleaning.

charging the battery

- Charge the appliance: insert the micro USB cable into the socket at the top of the motor unit.
- When the appliance is charging, the red indicator light remains on and, when it is charged, the indicator light turns white. If the appliance has not been used for a long period of time, recharge it for 10 minutes. (Before using the appliance for the first time, charge the battery for three hours.)



The white indicator light:

- Flashes 3 times when the bowl is correctly tightened
- Remains on at the end of charging or when in operation



The red indicator light:

- Flashes 5 times: bowl incorrectly tightened
- Flashes 10 times: battery empty
- Remains on when charging

- Recharge the appliance when the battery is empty. If you are not using it for long periods of time, recharge it every three months to prevent the battery from becoming damaged.
- The battery recharges in approximately 120 minutes.
- Make sure the blender battery is fully charged and discharged during the first three uses to ensure a long battery life.

use

1. Fruits (apples, pears, etc.) must be washed, peeled and seeded then cut into cubes of approximately 1 cm x 1 cm.
2. Place the cut fruit into the beaker. Add water, milk or a liquid of your choice. The total quantity of food and liquid must not exceed the maximum mark (350 ml). The fruit/liquid ratio will influence the number of cycles required.
3. Slightly rotate the main unit clockwise to secure the beaker, otherwise the blender will not work.
4. Press the switch twice to launch a 40-second cycle. Shake the mixture up and down at 45° to facilitate mixing. Continue the 40-second cycles until the desired mixture is obtained. You can also press and hold the button for 2 seconds, which will activate the pulse function. Release the switch to stop this function.
5. When preparation is complete, rotate the main unit anti-clockwise and remove the beaker. You can drink directly from the beaker.

cleaning and care

Clean the appliance and accessories immediately after each use to prevent food from drying on them. Use the cleaning brush for difficult-to-reach places.



Warning!

- Handle the 2 blades carefully as they are sharp.
- Never immerse the micro USB cable, adapter or motor unit in water or any other liquid.
- Do not clean with abrasive detergent products or scouring pads.

EN

- Certain foods may cause discolouration of the plastic. This is normal. This has no effect on the plastic and does not affect the taste of food. Scrub the accessory with a slightly damp cloth soaked in vegetable oil to remove the coloration. Then clean as usual.
- Ensure that the appliance is fully switched off before cleaning.
- The beaker can be washed in the dishwasher.
- Quick wash: add the appropriate quantity of water to the beaker, close the lid firmly, press and hold the switch for 2 seconds, then blend for 5 to 10 seconds.
- Wipe the main appliance with a damp cloth then dry it thoroughly. Never soak it in water.
- Never use scouring pads, abrasive cleaners, or corrosive liquids (such as acetone) to clean the appliance.
- Clean and dry the appliance before storing it in a dry, well-ventilated place, and avoid direct exposure to sunlight.

	Problem	Potential reasons	Solution
Does not charge	No red indicator light	Poor micro USB cable connection	Check the status of the micro USB cable connection
		The electrical output and power supply do not match	The cordless mini blender can only be recharged to the voltage indicated on the charger HCX0501-0501000E supplied
		Used continuously for a very long cycle	Wait 5 to 10 minutes and restart once the motor has cooled down
Does not function	Does not start	The main unit and the container have not been correctly installed	Rotate the main unit and container slightly
		The indicator light flashes red	Charge it fully before use
		Unused for a long time	Recharge for 10 minutes to wake up the system, then fully charge the appliance
Leaks	Does not turn	Pulp too thick	Cut fruits into small pieces measuring 1 cm x 1 cm
	Fruit juice too thick	Not enough liquid	Add more liquid and shake at 45° during mixing
	Fruit too hard	Food is too hard and fruit is frozen	Do not put dried fruit, solid food or frozen food in the container
	Water leaks through the gaps	The total amount of food and liquid exceeds the max. symbol	The total amount of food and liquid in the beaker must not exceed the max. symbol (350 ml)

Agradecemos su confianza al adquirir un producto de la marca Essentiel b. Prestamos especial atención a la **FIABILIDAD**, a la **SENCILLEZ DE USO** y al **DISEÑO** de nuestros productos.

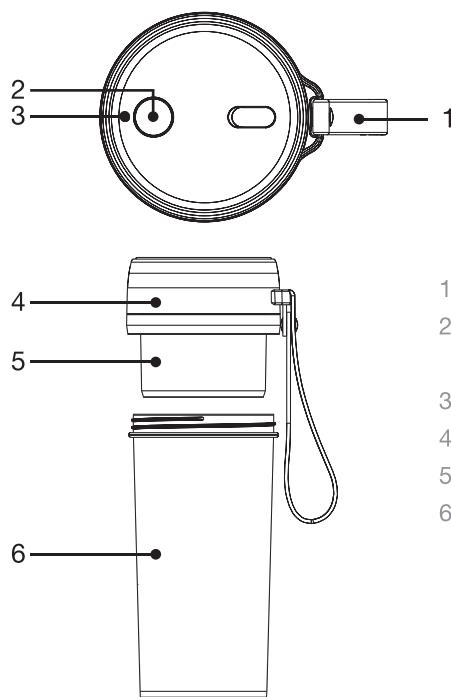
Esperamos que esta licuadora cumpla con todas sus expectativas.

su producto

Contenido del paquete

- Licuadora
- Cable micro-USB
- Cargador de red
- Cepillo de limpieza

Descripción del electrodoméstico



1. Correa de transporte
2. Interruptor
(encendido/apagado/Pulse)
3. Luz indicadora
4. Bloque motor
5. Conjunto de cuchillas
6. Vaso

Características técnicas

- Capacidad de 350 ml
- 1 cuchillas de acero inoxidable
- Vaso apto para lavavajillas
- La minilicuadora inalámbrica solo se puede cargar con el voltaje indicado con el cargador HCX0501-0501000E incluido.
- Entrada: 7,4 V 
- Batería (no sustituible): Iones de litio, 1200 mAh, 7,4 V

Adaptador de corriente:

- Modelo: HCX0501-0501000E
- Entrada: 100-240 V~ 50-60 Hz 0,2 A
- Salida: 5,0 V  1,0 A
- Autonomía: hasta 5 preparaciones
- Tiempo de carga: aproximadamente 2 h

antes de utilizar el electrodoméstico por primera vez

1. Extraiga el aparato y los accesorios de su embalaje.
2. Lave con agua y jabón todos los elementos de la licuadora salvo el bloque motor.
3. Enjuáguelos con agua limpia y séquelos con precaución con un paño suave.
4. Consulte la sección «Limpieza y mantenimiento» para ver las precauciones de limpieza que se deben respetar.

carga de la batería

- Cargue el electrodoméstico: enchufe el cable micro-USB a la toma que se encuentra en la parte superior del bloque motor.
- Cuando el electrodoméstico esté cargando, la luz indicadora roja estará encendida y, cuando esté cargado, se encenderá la luz indicadora blanca. Si el electrodoméstico no se utiliza durante un tiempo prolongado, cárguelo durante 10 minutos. (Antes de usar el electrodoméstico por primera vez, cargue la batería durante tres horas.)



Luz indicadora blanca:

- Parpadea 3 veces al ajustar correctamente el bol
- Fija al final de la carga o durante el funcionamiento



Luz indicadora roja:

- Parpadea 5 veces: bol mal ajustado
- Parpadea 10 veces: batería descargada
- Fija durante la carga

- Cargue el electrodoméstico cuando esté descargado. Si no lo va a usar durante un largo periodo, cárguelo cada tres meses para que no se dañe la batería.
- Se requieren aproximadamente 120 minutos para cargar la batería por completo.
- Realice una carga y descarga completas los tres primeros ciclos de carga para garantizar una mayor vida útil de la batería.

USO

1. Las frutas (manzanas, peras, etc.) deben lavarse, pelarse y despepitarse y hay que cortarlas a dados de aproximadamente 1 cm x 1 cm.
2. Ponga la fruta cortada en el vaso. Añada agua, leche o el líquido de su elección. La cantidad total de alimentos y de líquido no debe superar la marca máxima (350 ml). La relación fruta/líquido influirá en el número de ciclos que se deban realizar.
3. Gire ligeramente la unidad central en el sentido horario para bloquear el vaso, de lo contrario, la licuadora no funcionará.
4. Pulse dos veces el interruptor para iniciar un ciclo de 40 segundos. Agite la mezcla a 45°, de arriba abajo para facilitar la operación. Continúe con ciclos de 40 s hasta obtener la textura deseada. También puede mantener pulsado el botón durante 2 segundos, esto activará la función Pulse. Suelte el interruptor para detener esta función.
5. Una vez terminada la preparación, gire la unidad principal en el sentido antihorario y retire el vaso. Puede beber directamente del recipiente.

limpieza y mantenimiento

Limpie el electrodoméstico y los accesorios inmediatamente después del uso para evitar que los restos de alimentos se sequen. Utilice el cepillo de limpieza para las zonas de difícil acceso.



¡Atención!

- **Manipule la cuchilla de 2 hojas con precaución ya que es cortante.**
- No sumerja nunca el cable micro-USB, el adaptador ni el bloque motor en agua ni en ningún otro líquido.
- No utilice limpiadores abrasivos ni estropajo para su limpieza.

- Algunos alimentos pueden decolorar el plástico. Es normal. Esto no tiene ningún efecto sobre el plástico ni altera el sabor de los alimentos. Frote el accesorio con un paño suave ligeramente impregnado con aceite vegetal para eliminar la coloración. Después, proceda a la limpieza habitual.
- Asegúrese de apagar correctamente el electrodoméstico antes de limpiarlo.
- El vaso se puede lavar en el lavavajillas.
- Lavado rápido: añada una cantidad de agua adecuada en el vaso, cierre bien la tapa, pulse durante 2 segundos el interruptor y mezcle durante 5 a 10 segundos.
- Limpie la parte principal con un trapo húmedo y séquela correctamente. No la sumerja nunca en agua.
- No use nunca estropajos, limpiadores abrasivos o líquidos corrosivos (como la acetona) para limpiar el electrodoméstico.
- Limpie y seque el electrodoméstico antes de guardarlo en un lugar seco y ventilado y evite una exposición directa a los rayos del sol.

Problemas	Motivos potenciales	Solución
No carga	Conexión incorrecta del cable micro-USB	Compruebe el estado de la conexión del cable micro-USB
	La salida eléctrica y la alimentación no se corresponden	La minilicuadora inalámbrica solo se puede cargar con el voltaje indicado con el cargador HCX0501-0501000E incluido
No arranca	Lo ha usado de forma continua durante un ciclo demasiado largo	Espere de 5 a 10 minutos y vuelva a empezar cuando el motor se haya enfriado
	La unidad principal y el recipiente no están correctamente instalados	Gire ligeramente la unidad principal y el recipiente
No funciona	La luz indicadora parpadea en rojo	Cargue completamente antes del uso
	Ha estado sin usar demasiado tiempo	Cargue durante 10 minutos para reactivar el circuito y, después, cargue completamente el electrodoméstico
Hay una fuga	Pulpa demasiado espesa	Corte la fruta a trocitos de 1 cm x 1 cm
	Zumo de fruta demasiado espeso	Añada más líquido y agite a 45° durante el funcionamiento
Fruta demasiado dura	Alimento demasiado duro y fruta congelada	No añada frutos secos, alimentos sólidos ni alimentos congelados en el recipiente
	El agua se sale por los intersticios	La cantidad total de alimento y de líquido supera el símbolo máx.
		La cantidad total de alimento y de líquido no debe superar el símbolo máx. (350 ml) del vaso

Sie haben sich für ein Produkt der Marke Essentiel b entschieden, und wir danken Ihnen für Ihr Vertrauen. Wir legen ganz besonderen Wert auf die **ZUVERLÄSSIGKEIT**, die **BENUTZERFREUNDLICHKEIT** und das **DESIGN** unserer Produkte.

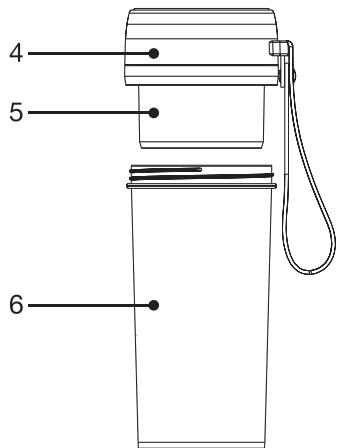
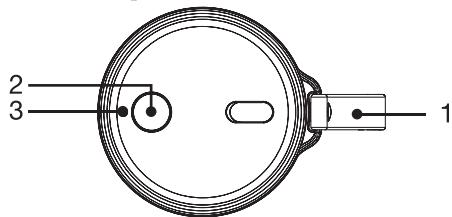
Wir hoffen daher, dass dieser Blender Sie rundum zufriedenstellt.

Ihr Produkt

Verpackungsinhalt

- Blender
- Micro-USB-Kabel
- Netz-Ladegerät
- Reinigungsbürste

Beschreibung des Geräts



1. Trageschlaufe
2. Schalter (Ein/Aus/Pulse)
3. LED-Anzeige
4. Motorblock
5. Schneidsatz
6. Becher

Kenndaten

- Fassungsvermögen 350 ml
- 1 Edelstahlklingen
- Becher spülmaschinenfest
- Der kabellose Mini-Blender kann nur mit dem Spannungswert aufgeladen werden, der auf dem mitgelieferten Ladegerät HCX0501-0501000E angegebenen ist.
- Eingang: 7,4 V 
- Akku (nicht austauschbar): Lithium-Ionen, 1200 mAh, 7,4 V

Netzadapter:

- Modell: HCX0501-0501000E
- Eingang: 100-240 V~ 50-60 Hz 0,2 A
- Ausgang: 5,0 V  1,0 A
- Akkubetrieb: bis zu 5 Zubereitungen
- Ladezeit: ca. 2 h

DE

Vor dem ersten Gebrauch

1. Nehmen Sie das Gerät und die Zubehörteile aus der Verpackung.
2. Waschen Sie alle Elemente des Blenders, mit Ausnahme des Motorblocks, gründlich mit Seifenwasser.
3. Spülen Sie die Teile mit klarem Wasser nach und trocknen Sie sie vorsichtig mit einem weichen Tuch.
4. Weitere Hinweise zur Reinigung entnehmen Sie bitte dem Abschnitt „Reinigung und Instandhaltung“.

Laden des Akkus

- Das Gerät aufladen: Stecken Sie das Micro-USB-Kabel in den Anschluss oben am Motorblock.
- Wenn das Gerät lädt, leuchtet die rote Kontrollleuchte durchgehend. Wenn es vollständig aufgeladen ist, leuchtet die weiße Kontrollleuchte. Wenn das Gerät längere Zeit nicht verwendet wird, laden Sie den Akku 10 Minuten lang auf. (Bevor Sie das Gerät zum ersten Mal verwenden, laden Sie den Akku 3 Stunden lang auf.)
- Laden Sie das Gerät auf, wenn der Akku leer ist. Wenn Sie es längere Zeit nicht verwenden, laden Sie es alle drei Monate auf, um eine Beschädigung des Akkus zu vermeiden.



Weisse Kontrollleuchte:

- Blinkt 3 Mal, wenn der Becher korrekt angebracht ist
- Leuchtet durchgehend am Ende des Ladevorgangs und während des Betriebs



Rote Kontrollleuchte:

- Blinkt 5 Mal: Becher nicht korrekt angebracht
- Blinkt 10 Mal: Akku leer
- Leuchtet durchgehend während des Ladevorgangs

- Das vollständige Laden des Akkus dauert etwa 120 Minuten.
- Stellen Sie sicher, dass sich der Akku des Blenders bei den ersten drei Verwendungen vollständig auf- und entlädt, um seine Lebensdauer zu verlängern.

Gebrauch

1. Obst (Äpfel, Birnen usw.) muss gewaschen, geschält, entkernt und in etwa 1 cm x 1 cm große Würfel geschnitten sein.
2. Geben Sie das geschnittene Obst in den Becher. Fügen Sie Wasser, Milch oder eine andere Flüssigkeit Ihrer Wahl hinzu. Die Gesamtmenge der Lebensmittel und der Flüssigkeit darf die Markierung der maximalen Füllmenge (350 ml) nicht überschreiten. Aus dem Verhältnis Obst/Flüssigkeit ergibt sich die Anzahl der nötigen Mix-Zyklen.
3. Drehen Sie die Haupteinheit im Uhrzeigersinn, um den Becher zu befestigen. Andernfalls funktioniert der Blender nicht.
4. Drücken Sie die Taste zweimal, um einen Mix-Zyklus von 40 Sekunden zu starten. Halten Sie die Mischung in einem Winkel von 45° und schütteln Sie sie von oben nach unten, um das Mixen zu erleichtern. Führen Sie weitere Mix-Zyklen von jeweils 40 Sekunden durch, bis das gewünschte Ergebnis erreicht ist. Sie können die Taste außerdem 2 Sekunden lang gedrückt halten, um die Pulse-Funktion zu aktivieren. Lassen Sie die Taste los, um die Funktion zu stoppen.
5. Wenn die Zubereitung fertig gemixt ist, drehen Sie die Haupteinheit gegen den Uhrzeigersinn und nehmen Sie den Becher ab. Sie können direkt aus dem Becher trinken.

Reinigung und Instandhaltung

Reinigen Sie das Gerät sowie das Zubehör sofort nach Gebrauch, um zu vermeiden, dass die Lebensmittel antrocknen. Verwenden Sie die Reinigungsbürste, um schwer zugängliche Stellen zu säubern.

Achtung!

- **Gehen Sie vorsichtig mit dem Messer mit 2 Klingen um, es kann sehr scharf sein.**
- Tauchen Sie das Micro-USB-Kabel, den Adapter und den Motorblock niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten.
- Verwenden Sie zur Reinigung keine Scheuermittel oder Scheuerschwämme.

- Bestimmte Lebensmittel können Kunststoff verfärbten. Das ist normal. Es hat keinerlei Auswirkungen auf die Kunststoffteile und verändert den Geschmack der Lebensmittel nicht. Sie können die Verfärbungen wieder entfernen, indem Sie das betroffene Zubehörteil mit einem weichen Tuch und etwas Pflanzenöl abreiben. Reinigen Sie es anschließend wie gewohnt.
- Vergewissern Sie sich, dass das Gerät ausgeschaltet ist, bevor Sie es reinigen.
- Der Becher ist spülmaschinenfest.
- Schnellreinigung: Füllen Sie die passende Menge Wasser in den Becher, verschließen Sie den Deckel gut, halten Sie den Schalter 2 Sekunden lang gedrückt und mixen Sie 5–10 Sekunden.
- Wischen Sie die Haupteinheit mit einem feuchten Tuch ab und trocknen Sie sie sorgfältig. Tauchen Sie sie niemals in Wasser.
- Verwenden Sie zum Reinigen des Geräts niemals Topfreiniger, scheuernde Reinigungsmittel oder ätzende Flüssigkeiten (wie Azeton).
- Reinigen und trocknen Sie das Gerät, bevor Sie es an einem trockenen und gut gelüfteten Ort lagern, und setzen Sie es nicht direkter Sonneneinstrahlung aus.

Problem	Mögliche Ursache	Lösung
Gerät lädt nicht auf	Keine rote Kontrollleuchte	Micro-USB-Kabel nicht richtig angeschlossen Überprüfen Sie den Verbindungsstatus des Micro-USB-Kabels
		Die Ausgangsspannung entspricht nicht der Eingangsspannung Der kabellose Mini-Blender kann nur mit dem Spannungswert aufgeladen werden, der auf dem mitgelieferten Ladegerät HCX0501-0501000E angegebenen ist
		Zu lange Verwendung im Dauerbetrieb Warten Sie 5–10 Minuten, bis der Motor abgekühlt ist und starten Sie das Gerät nochmals
	Gerät lässt sich nicht starten	Haupteinheit und Becher sind nicht korrekt miteinander verbunden Drehen Sie Haupteinheit und Becher leicht
		Kontrollleuchte blinkt rot Gerät vor Gebrauch vollständig aufladen
		Gerät wurde zu lange nicht verwendet Laden Sie das Gerät 10 Minuten, um den Akku aufzuwecken, und laden Sie es dann vollständig
	Schneidwerk dreht nicht	Fruchtfleisch zu dick Schnieden Sie das Obst in kleine Stücke von 1 cm x 1 cm
	Fruchtsaft zu dick	Zu wenig Flüssigkeit Fügen Sie mehr Flüssigkeit hinzu und schütteln Sie den Becher während des Mixens in einem Winkel von 45°
Gerät funktioniert nicht	Mixgut zu hart	Zu harte oder gefrorene Zutaten Geben Sie keine Nüsse und keine festen oder gefrorenen Zutaten in den Becher
	Wasser läuft durch die Öffnungen	Die Gesamtmenge der Lebensmittel und der Flüssigkeit überschreitet die Kennzeichnung Max. auf dem Becher (350 ml) nicht überschreiten

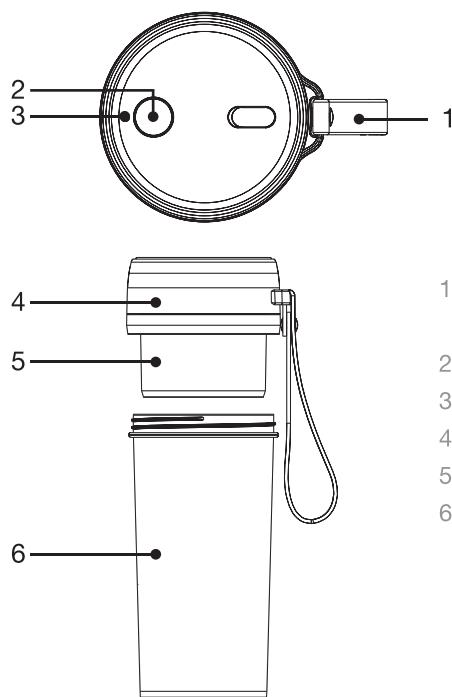
U hebt een product van het merk Essentiel b gekocht en we danken u daarvoor. Wij besteden veel zorg aan de **BETROUWBAARHEID**, het **GEBRUIKSGEMAK** en het **DESIGN** van onze producten.
Wij hopen dat deze blender volledig aan uw verwachtingen voldoet.

uw product

Inhoud van de verpakking

- Blender
- Micro USB-kabel
- Oplader
- Reinigingsborstel

Beschrijving van het apparaat



1. Polsbandje om de blender te vervoeren
2. Schakelaar (aan/uit/pulse)
3. Signaallampje
4. Motorblok
5. Messen
6. Beker

Technische kenmerken

- Inhoud 350 mL
- 1 roestvrijstalen messen
- Vaatwasserbestendige beker
- De draadloze miniblender kan enkel worden opgeladen op de aangegeven spanning met behulp van de meegeleverde adapter HCX0501-0501000E.
- Ingang: 7,4 V ~~=====~~
- Accu (niet vervangbaar): Lithium-ion, 1200 mAh, 7,4 V

Netstroomadapter:

- Model: HCX0501-0501000E
- Ingang: 100 - 240 V~ 50-60 Hz 0,2 A
- Uitgang: 5,0 V ~~=====~~ 1,0 mA
- Werkingsduur: tot 5 bereidingen
- Oplaadtijd: ongeveer 2u

voor het eerste gebruik

1. Haal het apparaat en de bijbehorende hulpstukken uit de verpakking.
2. Let erop dat u alle onderdelen van de blender, met uitzondering van het motorblok, goed schoonmaakt met behulp van een zeepsopje.
3. Spoel met zuiver water en droog zorgvuldig af met een zachte doek.
4. Raadpleeg het hoofdstuk “Reiniging en onderhoud” voor de reinigingsinstructies.

opladen van de accu

- Laad het apparaat op: stop de micro USB-kabel in de stekker ter hoogte van het motorblok.
- Als de accu van het apparaat oplaat, blijft het rood lampje constant branden en, wanneer de accu volledig is opgeladen, gaat het wit lampje branden. Laadt het circuit gedurende 10 minuten op als het apparaat gedurende een lange tijd niet gebruikt wordt. (Voor het eerste gebruik van het apparaat moet u de accu gedurende drie uur opladen.)



Wit signaallampje:

- Knippert 3 keer als de kom correct op het apparaat wordt geplaatst
- Brandt constant aan het einde van de laadbeurt of als het toestel in werking is



Rood signaallampje:

- Knippert 5 keer: kom verkeerd geplaatst
- Knippert 10 keer: accu leeg
- Brandt constant tijdens het opladen

- Laad de accu van het toestel opnieuw op als deze leeg is. Als u het toestel gedurende lange tijd niet gebruikt, moet u het om de drie maanden opladen om schade van de accu te vermijden.
- Het duurt ongeveer 120 minuten om de accu volledig op te laden.
- Controleer of de blender volledig is opgeladen en de accu volledig leeg is tijdens de eerste drie keer dat u het apparaat gebruikt om een langere levensduur van de batterij te garanderen.

gebruik

1. Fruit (appels, peren, enz.) moet worden gewassen, geschild, ontpit en vervolgens in blokjes van ongeveer 1 cm x 1 cm worden gesneden.
2. Doe het in blokjes gesneden fruit in de beker. Voeg water, melk of een vloeistof naar keuze toe. De totale hoeveelheid voedingswaren en vloeistoffen mag niet hoger zijn dan de aangegeven maximumhoeveelheid (350 ml). De verhouding fruit/vloeistof zal een impact hebben op het aantal cycli dat u moet uitvoeren.
3. Draai de unit in de richting van de wijzers van de klok om de beker vast te zetten. Zorg ervoor dat de blender is uitgeschakeld.
4. Druk twee keer op de schakelaar om een cyclus van 40 seconden te starten. Schud het mengsel in een hoek van 45° van boven naar onder om het mengen te bevorderen. Herhaal de cyclus van 40 seconden totdat u de gewenste consistentie krijgt. U kan de knop ook 2 seconden ingedrukt houden om de pulse-functie te activeren. Laat de schakelaar opnieuw los om deze functie te beëindigen.

- Zodra de bereiding klaar is, moet u de unit tegen de wijzers van de klok in draaien en de beker verwijderen. U kan uw bereiding rechtstreeks vanuit de beker drinken.

reiniging en onderhoud

Reinig het apparaat en de accessoires direct na gebruik om te voorkomen dat voedselresten erin opdrogen. Gebruik de reinigingsborstel om het resterende vuil uit de moeilijk bereikbare plekken te verwijderen.



Attentie!

- Hanteer de 2 messen voorzichtig, aangezien ze kunnen snijden.**
- Dompel de micro USB-kabel, de adapter en het motorblok nooit onder in water of in een andere vloeistof.
- Gebruik geen schurende schoonmaakmiddelen of schuursponsjes tijdens het reinigen.

- Sommige voedingsmiddelen veroorzaken verkleuring van de kunststof. Dat is normaal. Het heeft geen gevolgen voor de kunststof of voor de smaak van het voedsel. Wrijf met een zachte doek die licht is bevochtigd met plantaardige olie over het accessoire om de verkleuring te doen verdwijnen. Reinig het accessoire vervolgens op de gebruikelijke manier.
- Zorg ervoor dat het toestel uitgeschakeld is voordat u het reinigt.
- De beker kan worden gereinigd in de vaatwasser.
- Snelle reiniging: voeg de gepaste hoeveelheid water toe aan de beker, sluit het deksel, duw 2 seconden op de schakelaar en laat 5 tot 10 seconden mengen.
- Droog de unit af met een vochtige doek en droog hem op de juiste manier af. Dompel het apparaat niet onder in water.
- Gebruik geen schurende borstels, schuurmiddelen of bijtende vloeistoffen (zoals aceton) om het apparaat schoon te maken.
- Reinig het apparaat en droog het voordat u het bewaart op een droge en goed geventileerde plek en vermijd rechtstreekse blootstelling aan zonlicht.

Problemen	Mogelijke redenen	Oplossing
Laadt niet op	Geen rood signaallampje	Slechte verbinding van de micro USB-kabel Controleer de verbindingssatus van de micro USB-kabel
		De elektrische output en de spanning van het toestel stemmen niet overeen De draadloze miniblender kan enkel worden opladen op de aangegeven spanning met behulp van de meegeleverde adapter HCX0501-0501000E.-
		Constant gebruikt gedurende een lange cyclus Wacht 5 tot 10 minuten en start de afgekoelde motor opnieuw
		De unit en de beker zijn niet correct geïnstalleerd Draai de unit en de beker lichtjes
Werkt niet	Start niet	Het rood signaallampje knippert Laad de accu opnieuw volledig op voor gebruik
		Laad gedurende 10 minuten opnieuw op om het circuit opnieuw in werking te brengen en laad vervolgens het toestel volledig op
		Het apparaat werd te lang niet gebruikt Laad vervolgens het toestel volledig op
Lek	Draait niet	Te dikke pulp Snijd het fruit in kleine stukken van 1 cm x 1 cm
	Te dik fruitsap	Onvoldoende vloeistof Voeg vloeistof toe en schud de blender in een hoek van 45° tijdens het mengen
	Te hard fruit	Te harde voeding en diepgevroren fruit Doe nooit droog fruit, vaste voedsel of diepgevroren voedingsmiddelen in de beker
	Het water lekt uit de spleten	De volledige hoeveelheid voedingsmiddelen en vloeistof is hoger dan het maximale toegestane niveau De totale hoeveelheid voedsel en vloeistoffen mag niet hoger zijn dan de maximumhoeveelheid (350 ml) die staat vermeld op de beker

FR		
Information publiée	Valeur et précision	Unité
Raison sociale ou marque déposée, numéro d'enregistrement au registre du commerce et adresse du fabricant	Guangdong Hua chuang xing Power Supply Co.,LTD 91440606MA53CYD26J No.27 Fudong Road, Dongfeng Village,Leliu street,Shunde district Foshan City, Guangdong ,P.R.China	-
Référence du modèle	HCX0501-0501000E	-
Tension d'entrée	100-240	V
Fréquence du CA d'entrée	50-60	Hz
Tension de sortie	5.0	V
Courant de sortie	1.0	A
Puissance de sortie	5.0	W
Rendement moyen en mode actif	77.33	%
Rendement à faible charge (10 %)	64.55	%
Consommation électrique hors charge	0.08	W

EN		
Information published	Value and precision	Unit
Manufacturer's name or trade mark, commercial registration number and address	Guangdong Hua chuang xing Power Supply Co.,LTD 91440606MA53CYD26J No.27 Fudong Road, Dongfeng Village,Leliu street,Shunde district Foshan City, Guangdong ,P.R.China	-
Model identifier	HCX0501-0501000E	-
Input voltage	100-240	V
Input AC frequency	50-60	Hz
Output voltage	5.0	V
Output current	1.0	A
Output power	5.0	W
Average active efficiency	77.33	%
Efficiency at low load (10 %)	64.55	%
No-load power consumption	0.08	W

ES		
Información publicada	Valor y precisión	Unidad
Nombre o marca, número del registro mercantil y dirección del fabricante	Guangdong Hua chuang xing Power Supply Co.,LTD 91440606MA53CYD26J No.27 Fudong Road, Dongfeng Village,Leliu street,Shunde district Foshan City, Guangdong ,P.R.China	-
Identificador del modelo	HCX0501-0501000E	-
Tensión de entrada	100-240	V
Frecuencia de la CA de entrada	50-60	Hz
Tensión de salida	5.0	V
Intensidad de salida	1.0	A
Potencia de salida	5.0	W
Eficiencia media en activo	77.33	%
Eficiencia a baja carga (10 %).	64.55	%
Consumo eléctrico en vacío	0.08	W

DE		
Veröffentlichte Angaben	Wert und Genauigkeit	Einheit
Name oder Handelsmarke des Herstellers, Handelsregisternummer und Anschrift	Guangdong Hua chuang xing Power Supply Co.,LTD 91440606MA53CYD26J No.27 Fudong Road, Dongfeng Village,Leliu street,Shunde district Foshan City, Guangdong ,P.R.China	-
Modellkennung	HCX0501-0501000E	-
Eingangsspannung	100-240	V
Eingangswechselstromfrequenz	50-60	Hz
Ausgangsspannung	5.0	V
Ausgangstrom	1.0	A
Ausgangsleistung	5.0	W
Durchschnittliche Effizienz im Betrieb	77.33	%
Effizienz bei geringer Last (10 %)	64.55	%
Leistungsaufnahme bei Nulllast	0.08	W

NL		
Bekendgemaakte informatie	Waarde en precisie	Eenheid
Naam of handelsmerk van de fabrikant, handelsregisternummer en adres	Guangdong Hua chuang xing Power Supply Co.,LTD 91440606MA53CYD26J No.27 Fudong Road, Dongfeng Village,Leliu street,Shunde district Foshan City, Guangdong ,P.R.China	-
Typeaanduiding	HCX0501-0501000E	-
Voedingsspanning	100-240	V
Voedingsfrequentie	50-60	Hz
Uitgangsspanning	5.0	V
Uitgangsstroom	1.0	A
Uitgangsvermogen	5.0	W
Gemiddelde actieve efficiëntie	77.33	%
Efficiëntie bij lage belasting (10 %)	64.55	%
Energieverbruik in niet-belaste toestand	0.08	W

Toutes les informations, dessins, croquis et images dans ce document relèvent de la propriété exclusive de SOURCING & CREATION. SOURCING & CREATION se réserve tous les droits relatifs à ses marques, créations et informations. Toute copie ou reproduction, par quelque moyen que ce soit, sera jugée et considérée comme une contrefaçon.

All information, designs, drawings and pictures in this document are the property of SOURCING & CREATION. SOURCING & CREATION reserves all rights to its brands, designs and information. Any copy and reproduction through any means shall be deemed and considered as counterfeiting.

Toda la información, diseños, dibujos e imágenes de este documento son propiedad de SOURCING & CREATION. SOURCING & CREATION se reserva todos los derechos de sus marcas, diseños e información. Cualquier copia y reproducción por cualquier medio será considerada como falsificación.

Alle Informationen, Zeichnungen, Skizzen und Bilder in diesem Dokument sind alleiniges Eigentum von SOURCING & CREATION. SOURCING & CREATION behält sich alle Rechte in Zusammenhang mit ihren Marken, Schöpfungen und Informationen vor. Kopien oder Reproduktionen, ungeachtet des dazu verwendeten Mittels, werden als Fälschung betrachtet und beurteilt.

Alle gegevens, tekeningen, schetsen en afbeeldingen in dit document zijn het exclusieve eigendom van SOURCING & CREATION. SOURCING & CREATION behoudt alle rechten met betrekking tot haar merken, creaties en informatie. Alle kopieën, of reproducties, met eerder welk middel, worden beoordeeld en beschouwd als een vervalsing.



Protection de l'environnement

Ce symbole apposé sur le produit signifie qu'il s'agit d'un appareil dont le traitement en tant que déchet est soumis à la réglementation relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE). Cet appareil ne peut donc en aucun cas être traité comme un déchet ménager, et doit faire l'objet d'une collecte spécifique à ce type de déchets. Des systèmes de reprise et de collecte sont mis à votre disposition par les collectivités locales (déchèterie) et les distributeurs. En orientant votre appareil en fin de vie vers sa filière de recyclage, vous contribuerez à protéger l'environnement et empêcherez toute conséquence nuisible pour votre santé.

Protection of the environment

This symbol attached to the product means that it is an appliance whose disposal is subject to the directive on waste from electrical and electronic equipment (WEEE). This appliance may not in any way be treated as household waste and must be subject to a specific type of removal for this type of waste. Recycling and recovery systems are available in your area (waste removal) and by distributors. By taking your appliance at its end of life to a recycling facility, you will contribute to environmental conservation and prevent any harm to your health.

Protección del medio ambiente

Este símbolo en el producto significa que es un aparato cuyo tratamiento como residuo está sujeto a la normativa de Residuos de Aparatos Eléctricos y Electrónicos (RAEE). Por lo tanto, este dispositivo no se puede tratar en ningún caso como residuo doméstico, sino que se debe tratar específicamente como este tipo de residuos. Las autoridades locales (centros de recogida de residuos) y los distribuidores disponen de sistemas de devolución y recogida. Reciclando su dispositivo al final de su vida útil ayudará a proteger el medio ambiente y a evitar consecuencias perjudiciales para su salud.

Umweltschutz

Dieses Symbol auf dem Produkt bedeutet, dass es sich um ein Gerät handelt, dessen Entsorgung die Vorschriften für elektrische und elektronische Altgeräte (Elektronikschrott) unterliegt. Dieses Gerät darf daher auf keinen Fall als Haushaltsmüll behandelt werden und muss an einer spezifischen Sammelleiste für diesen Typ von Abfall abgegeben werden. Rücknahme- und Sammelsysteme werden Ihnen von den lokalen Gebietskörperschaften (Mülldeponie) und Vertrieben bereitgestellt. Indem Sie Ihr Gerät an seinem Lebensende dem Recycling zuführen, tragen sie zum Umweltschutz bei und verhindern schädliche Folgen für Ihre Gesundheit.

Milieubeschermering

Dit op het apparaat aangebrachte symbool betekent dat het apparaat aan het einde van de levensduur afgevoerd moet worden volgens de voorschriften voor afgedankte elektrische en elektronische apparatuur (WEEE). Dit apparaat mag dus in geen geval bij het gewone huisafval weggeworpen worden maar moet naar een specifiek inzamelpunt teruggestuurd worden. De gemeentes (vuilstortplaatsen) of de verkooppunten stellen inzamelstelsystemen en -punten tot uw beschikking. Door uw apparaat aan het einde van de levensduur in te leveren voor recycling, draagt u bij aan de milieubeschermering en voorkomt u schadelijke gevolgen voor de gezondheid.

essentiel

SERVICE RELATION CLIENTS /
Customer Relations Department /
Servicio de Atención al Cliente /
Kundenservice / Klantenafdeling

Avenue de la Motte
CS 80137
59811 Lesquin cedex



Art. Mini blender sans fil
Ref. ETBM 1 Cordless

FABRIQUÉ EN R.P.C. /
Made in China / Fabricado en R.P.C. /
Hergestellt in VR China / Gefabriceerd in VRC.

SOURCING & CREATION
Avenue de la Motte
59810 Lesquin - FRANCE



FR
Cet appareil,
ses accessoires,
cordons et batteries
se recyclent

Points de collecte sur www.quefairedemesdchets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !

